

# 特定非営利活動法人いこま国際交流協会 第13回(2018年度)総会

日時:2018年7月15日(日)10:00から

場所:生駒市図書館 第2研修室

## 総会議事次第

- 総会成立確認
- 議長選出
- 議事録署名人選出
  
- 議案審議
  - 第1号議案 2017年度事業報告並びに収支決算書承認の件
  - 第2号議案 2018年度役員について
  - 第3号議案 2018年度事業計画並びに収支予算案承認の件
  
- その他

NPO法人いこま国際交流協会のシンボル  
「ikoryu」



2017年7月1日から2018年6月30日まで

特定非営利活動法人いこま国際交流協会

1 事業の成果

2017年度は、国際交流の機会提供及び参加促進事業として、多文化共生講座「ハロハロ☆ikoryu」多文化共生教育事業「ハロハロ☆デティクラブ」等を実施し、外国人市民と地域住民が理解を深め合える場を定期的に開催することができました。

また、国際理解及び国際化に関する啓発・研修事業として奈良県人権教育推進協議会研究集会にていこま国際交流協会の活動を報告する機会を得、奈良県内で人権教育に取り組む方々に本協会の活動を知っていただくことができたこと、併せて生駒市人権教育推進協議会研究集会でも本協会の活動を報告することができたことは、日本社会での外国人市民の課題について知っていただく機会になりました。

さらに、在住外国人に対する支援事業として、外国人市民の専門性を生かした「文化サークル」や「生駒ハングルハッキョ」の活動、多文化共生・国際交流を推進するためのオープンスペース「ikoryu room」の実施など、会員の自主活動を支援しています。また、「ハロハロ☆デティクラブ」と並行して「ハロハロ☆ミーティング」を開催し、外国人保護者が日ごろ疑問に感じていることや高校進学への悩み、日本語指導のことなど様々な問題に対しての相談活動を行ってきました。また、「ハロハロ☆デティクラブ」終了後行った「中学生・高校生ミーティング」では高校進学を目指している子どもの学習支援や進学や学習に対する悩みや思いを聞く機会となりました。まだまだ参加人数が少なく今後の活動への課題も残されています。また、小学校高学年以上の子どもたちが学校や家庭で様々な悩みを抱えながらなかなか親には相談しにくい状況があるという現実を踏まえ、昨年度から小学校高学年から高校生までが集まりお菓子作りをしながらお互いのつながりを深めることを目的とした「中学生・高校生交流会」を3回実施しました。社会人になった先輩たちも参加し経験を語り合うことで、共に支え合える関係づくりを目指していきたいと思ひます。

しかしながら、現在外国籍市民や外国にルーツを持つ子どもたちが日常的に困ったことを気軽に相談できる場がなく、個人的なつながりで助け合っている現実があります。そして、そんなつながりがなければ孤立してしまうという現実もあります。そのような課題を踏まえる時外国人市民が集う常設スペース必要性をひしひしと感ひます。いこま国際交流協会では引き続きそのような場を作るための働きかけをしていきたいと思ひます。

そして、2018年度も引き続き、外国人市民の子育て・教育支援に重点をおいた活動を進めると共に、多文化共生教育推進の取り組みを幅広くおこなっていくことで外国人市民が集い悩みを共有しお互いに相談できる活動の場を多く提供できるように努力していきたいと思ひます。

2 事業の実施に関する事項

(1) 特定非営利活動に係る事業

事業名	事業内容	実施日	実施場所	従事人数	受益者及び人数	支出額

国際交流の機会提供及び参加促進事業	多文化共生講座 「ハロハロ☆ikoryu〜知ってみよう・やってみよう・異文化!」 第 36 回インドネシア day	9/3	たけまるホール	14 名	25 名	213,254
	第 11 回 ikoryu 音楽祭 第 38 回ブラジル day	12/3 3/4	南コミせせらぎ たけまるホール	30 名 5 名	200 名 21 名	
	多文化共生教育事業 「ハロハロ☆デテイクラブ & ハロハロ☆ミーティング」 「中学生・高校生ミーティング」	毎月 全 7 回	俵口町自治会館 ルーツ=ロシア、フランス、カナダ、ナイジェリア、イタリア、フィリピン、中国、韓国、日本、ミャンマー、10 カ国	30 人 (各回、4 人～6 人)	130 人	267,173
国際理解及び国際化に関する啓発・研修事業	子ども国際交流の集い わいわいワールド		生駒市図書館	34 人	166 人	500,000
	生駒市多文化共生教育推進事業への協力	随時	生駒市内の保育園幼稚園、小中学校 7 か所	人	幼児 児童 市民	155,958
	サマーセミナーへの参加	7/29	生駒市コミュニティセンター	2 名	生駒市民	
	いこまどんどこまつり 出店	8/5	健民グラウンド	6 人	生駒市民	19,204
	ららまつり	2/25	生駒市コミュニティセンター	展示のみ		
	生駒市人権教育推進協議会への参加と研究会での報告	通年	生駒市コミュニティセンター 他	3 人		
	奈良県人権教育推進協議会での報告	10/14	御所市立御所小学校	2 人		
	生駒市国際ボランティア 研修会		生駒コミュニティセンター	3 人	30 人	
国際交流に関する情報の収集及び提供事業	『国際交流いこま』の発行	1 月 6 月	市民活動推進センターららポート	6 人		
	ホームページの管理・運営	随時				
	ikoryu room の開設	第 4 月 曜日	市民活動推進センターららポート	各回 3 人	生駒市民	

民間団体の国際交流活動に対する支援事業				実施なし			
国際交流に対する調査及び研究並びにその受託事業				実施なし			
国際協力に関する事業				実施なし			
在住外国人に対する支援事業	自主活動サークル	ikoryu 韓国文化サークル	月 4 回 金曜	生駒市図書館	各回 2 人	各回 10 人	192,000
		いこまワールドサークル	月 1 回	俵口自治会館	各回 2 人	各回 4 人	
	Ikoryu サマースクール 高校進学説明会		7 月 29 ～30 日	たけまるホール	9 人	19 人	26,339
	中学生・高校生交流会			ディアコープ 北コミュニティー センターISTA はばたき	各回 3 名～4 名	各回 10 名	
	生駒ハングルハッキョ		月 2 回 土曜	生駒市図書館	各回 4 名	各回 10 名	
	生駒地域における多文化 共生事業の協働推進及び 韓国伝統文化公演 in い こま「歴史の風」への参 加協力		12/23	生駒南コミュニ ティーセンター せせらぎ	ハンサ モ 他 3 名		
	通人権市民意識調査に係 る調査票の訳及び翻訳委 託事業		随時	生駒市役所			
	生駒市人権施策審議会へ の参加(委員)		通年	生駒市役所	各回 1 名		

### 3 運営に関する事項

総 会：2017 年 7 月 8 日(土) 於：生駒市俵口町自治会館 出席 47 名（うち委任状 35 名）

事務局会議：月 1 回 第 1 火曜日

デティクラブ担当者会議：月 1 回 第 2 土曜日

## 2017年度 活動計算書

2017年7月1日から2018年6月30日まで

特定非営利活動法人いこま国際交流協会

(単位：円)

科目	決算額		合計
<b>I 経常収益</b>			
1 受取会費			
正会員受取会費	105,000		
賛助会員受取会費	7,000	112,000	112,000
2 受取寄附金	119,357	119,357	119,357
3 受取助成金等			
生駒市民が選択する市民活動団体支援制度	133,207	133,207	133,207
4 事業収益			
自主事業収益			
ハロハロ☆ikoryu	37,200		
ハロハロ☆デティクラブ	133,966		
ikoryuサマースクール	0		
自主活動グループ	192,000		
多文化共生教育推進事業収益	177,958		
その他自主事業収益	44,800	585,924	
受託事業収益			
委託翻訳事業	0		
子ども国際交流の集いわいわいワールド	500,000	500,000	1,085,924
5 その他収益			
受取利息	17		
雑収益		17	
経常収益計			1,450,505
<b>II 経常費用</b>			
1 事業費			
(1) 人件費			
人件費計	0		
(2) その他経費			
各事業共通経費			
会議費	1,240		
旅費交通費	0		
通信費	6,460		
広報費	10,000		
資料費	3,765		
消耗費	10,397		
会費	7,000		
研修費	10,000		
雑費	16,528	65,390	
ハロハロ☆ikoryu	213,254		
ハロハロ☆デティクラブ	267,173		
ikoryuサマースクール	26,339		
自主活動グループ	192,000		
多文化共生教育推進事業経費	155,958		
子ども国際交流の集いわいわいワールド	500,157		
その他自主事業	19,204	1,374,085	
事業費計			1,439,475
2 管理費			
(1) 人件費	0		
(2) その他経費	0		
管理費計		0	
経常費用計			1,439,475
当期経常増減額			11,030
<b>III 経常外収益</b>		0	
<b>IV 経常外費用</b>		0	
当期正味財産増減額			11,030
前期繰越正味財産額			4,464

## <第3号議案>

## 2018年度事業計画書(案)

### 1. 国際交流の機会提供及び参加促進事業

#### (1) 多文化共生講座の開催

事業名称=ハロハロ☆ikoryu〜知ってみよう・やってみよう・異文化!

目的=①外国人市民たちの個性豊かな文化や生活を、地域住民と一緒に体験交流する機会を提供し、外国人市民と日本人市民の相互理解を促進する。

②外国人市民同士をつなげ、交流する場を提供し、地域で安心して暮らせる環境の整備を促す。

③多文化共生・国際化に取り組む行政やNPO関係諸団体との連携を図る。

後援団体=生駒市、生駒市教育委員会、奈良・在日外国人保護者の会生駒

内容=9月2日(日)世界の料理で交流 39 たけまるホール 10時~13時

12月2日(日)第10回 ikoryu 音楽祭 40 南コミせせらぎホール他 12時~16時

2019年3月17日(日)世界の料理で交流 41 たけまるホール 10時~13時

#### (2) 「ハロハロ☆デティクラブ & ハロハロ☆ミーティング」

##### 「中学生・高校生ミーティング」の開催

##### (生駒市民が選択する市民活動に対する支援事業)

目的=豊かな感性を持つ子どもたちが、人種、民族、言語、宗教、文化などの壁を乗り越え、互いの違いを認め尊重し合い、自尊感情を育む教育活動。

① 多様な母語・文化・背景を持つ子ども同士の出会いと交流の場

② 地域の子どものための多文化共生教育の場

③ 外国人保護者が子どもと一緒に参加し、なんでも話し合える場

後援団体=生駒市、生駒市教育委員会、奈良・在日外国人保護者の会生駒

#### 1) ハロハロ☆デティクラブ&ハロハロ☆ミーティング

日時=毎月第2土曜日 13:00~14:30

2018年5月~2019年1月(8月・11月休み)全7回開催

場所=俵口町自治会館・図書館

対象=外国人市民の子どもとその保護者、世界のことを学びたい小学生

内容=外国人市民スタッフと一緒に世界の遊びやことば、工作、ダンスや楽器などの体験学習

運営方法=デティクラブ運営委員で協議する

運営委員=ikoryu事務局+ボランティアスタッフ(公募)

#### 2) 中学生・高校生ミーティング

日時=毎月第2土曜日 15:00~16:00

2018年5月~2019年1月(8月・11月休み)全7回開催

対象=外国にルーツを持つ中学生・高校生

内容=学習支援と日本語指導

運営方法=デティクラブ運営委員で協議する

運営委員=ikoryu 事務局+ボランティアスタッフ(公募)

3) デティクラブ中学生・高校生交流会

日時=8月 1月 3月 全3回 10:00~15:00

場所=未定

対象=デティクラブに参加している高学年・中学生・高校生の子どもたち

内容=お菓子作りなどを通してお互いの親睦を含める。すでに社会人として活躍している先輩の経験を聞きお互いの思いを出し合う場づくりをする。

運営方法=デティクラブ運営委員会で協議する。

運営委員=ikoryu 事務局・ボランティアスタッフ

(3) 「ikoryu 韓国文化サークル」の開催(自主活動グループ)

目的=地域住民と在日コリアン市民が共に学び合いながら、相互理解を深める。

事業内容=韓国文化講座の開催

水・金曜日 15:00~18:00 場所 生駒市民体育館

運営方法=月会費 3,000円

運営委員=ネイティブ講師1名+ikoryu 事務局1名

対象者=生駒市及び周辺地域の在日コリアン

韓国文化に関心のある生駒市民

## 2. 国際理解及び国際化に関する啓発・研修事業

(1) 第17回子ども国際交流の集い「わいわいワールド」の実施(生駒市教育委員会協働事業)

日時=11月4日(日) 13時~16時 場所=図書会館市民ホール

(2) 講師派遣事業

多文化共生教育推進事業プログラムの推進

(3) 韓国伝統文化公演 in いこま「歴史の風」への参加協力

主催:韓国民団生駒支部

## 3. 国際交流に関する情報の収集及び提供事業

(1) ニュースレター『国際交流いこま』の発行 年2回

(2) ホームページの管理・運営 随時更新

(3) 各種研究会・研修会への参加

## 4. 在住外国人に対する支援事業

(1) 外国人住民教育推進子ども育成事業

① いこまワールドサークル

② 生駒ハングルハッキョ

5. 国際理解及び国際化の啓発・研修事業

(1) 「ikoryu room」の開設

目的＝定期的に活動できる場を設置し、会員及び国際交流・多文化共生活動に関心がある市民が自由に立ち寄り、情報収集やボランティア活動の活性化をめざす。

開催日＝毎月(8月休み) 第4月曜日 12時～14時30分

場所＝市民活動推進センターららポート

(2) ikoryu サマースクールの開設

目的＝子どもたちのエンパワーメント～学力のサポートとなかまづくり

外国人保護者が集まりなんでも相談できる場づくり

開催日＝2018年7月21日(土)10:00～15:00

7月22日(日)10:00～15:00

場所＝たけまるホール 研修室4・5

対象＝外国にルーツを持つ子ども(小学生・中学生)と外国人保護者

内容＝子どもプログラム 夏休みの宿題をしよう

保護者プログラム 外国人保護者に向けた高校進学説明会と教育相談

2018年7月22日(日)10:00～12:00

(3) 行政・NPOとの連携

生駒市人権施策審議会 委員

奈良県人権施策審議会 委員

生駒市人権教育推進協議会 理事

6. 理事会・事務局会議の開催

○定例事務局会議 毎月第1火曜日 午後7時～9時

○デティクラブ担当者会議 月1回開催

○自主活動グループ担当者会議 月1回開催



2018年度 活動予算書  
2018年7月1日から2019年6月30日まで

特定非営利活動法人いこま国際交流協会  
(単位：円)

科目	2018年		2017年	
	予算額	合計	決算額	合計
<b>I 経常収益</b>				
1. 受取会費				
正会員受取会費	140,000		105,000	
賛助会員受取会費	10,000	150,000	7,000	112,000
2. 受取寄附金	120,000	120,000	119,357	119,357
3. 受取助成金等				
生駒市民が選択する市民活動団体支援制度	150,000	150,000	133,207	133,207
4. 事業収益				
自主事業収益				
ハロハロ☆ikoryu	30,000		37,200	
ハロハロ☆デティクラブ	150,000		133,966	
ikoryuサマースクール	0		0	
自主活動サークル	200,000		192,000	
多文化共生教育推進事業収益	200,000		177,958	
その他自主事業収益	30,000	610,000	44,800	585,924
受託事業収益				
子ども国際交流の集いわいわいワールド	500,000	500,000	500,000	500,000
5. その他収益				
受取利息	0		17	
雑収益	0	0		17
経常収益計		1,530,000		1,450,505
<b>II 経常費用</b>				
1. 事業費				
(1) 人件費	0			
人件費計		0	0	0
(2) その他経費				
各事業共通経費				
会議費	10,000		1,240	
旅費交通費	10,000		0	
通信費	10,000		6,460	
広報費	10,000		10,000	
資料費	10,000		3,765	
消耗費	10,000		10,397	
会費	10,000		7,000	
研修費	10,000		10,000	
雑費(予備費)	20,000	100,000	16,528	65,390
ハロハロ☆ikoryu	220,000		213,254	
ハロハロ☆デティクラブ	300,000		267,173	
ikoryuサマースクール	30,000		26,339	
自主活動サークル	200,000		192,000	
多文化共生教育推進事業	160,000		155,958	
子ども国際交流の集いわいわいワールド	500,000		500,157	
その他自主事業	20,000	1,430,000	19,204	
事業費計		1,530,000		1,374,085
2. 管理費				
(1) 人件費	0			
(2) その他経費	0			
管理費計		0		0
経常費用計		1,530,000		1,439,475
当期経常増減額		0		